

Ini ginadala sa inyo sang  
Biblia Para sa mga Bata

Ang  
Pagkatawo ni  
Jesus



Ginsulat ni: Edward Hughes

Gindrowing ni: M. Maillot  
Alastair Paterson

Gin-adaptar ni: E. Frischbutter; Sarah S.

Gin-translate ni: Ramon Torres

Ginpahimo sang: Bible for Children  
[www.M1914.org](http://www.M1914.org)

©2020 Bible for Children, Inc.

May kinamatarong ka sa pagkopya ukon pag-imprinta sang sini  
nga estorya, basta indi lang pag-ibaligya.



Sang una nga panahon, nagpadala ang Dios sang isa ka anghel nga si Gabriel sa isa ka dalagita nga Judio nga si Maria. Siling ni Gabriel kay Maria, "Magabata ka sing lalaki kag ngalanan mo siya nga Jesus. Tawgon siya nga Anak sang

Labing Mataas  
nga Dios. Kag  
magahari siya  
sa wala sing  
katapusan."



Natingala si Maria kag nagpamangkot, "Paano ini matabo? Wala ako sing bana?" Nagsiling ang anghel nga ang iya bata magahalin sa Dios, kag wala sing dutan-on nga tatay ang bata.



Nagsiling man ang  
anghel kay Maria  
nga ang iya paryente  
nga si Elizabeth  
nagabusong bisan  
tigulang na siya. Ini  
isa man ka milagro.  
Pagkatapos sadto,  
nagbisita si Maria  
kay Elizabeth. Kag  
nagdayaw sila nga  
duha sa Dios.



Kalaslon si Maria kay Jose. Kag naglain gid ang buot ni Jose nga nagabusong si Maria. Kay abi niya may iban nga lalaki si Maria nga amo ang tatay sang ginabusong niya.



Nagsiling ang anghel kay Jose  
paagi sa isa ka damgo nga ang  
bata ni Maria Anak sang Dios,  
kag buligan ni Jose si Maria  
sa pagpadako kay Jesus.



Nagsalig kag nagtuman si Jose sa Dios. Gintuman man niya ang kasuguan sang ila nasyon. Tungod sang isa ka bag-o nga kasuguan, nagpauli siya kag si Maria sa ila banwa, sa Betlehem, agod



magpalista kag magbayad sang buwis.





Manugbata na  
si Maria. Pero  
wala sing makita si  
Jose nga lugar nga  
ila madayunan.  
Wala na gid sing  
bakante nga  
dalayunan.



Sang ulihi nakakita si Jose sang kamalig para sa mga sapat. Didto natawo ang bata nga si Jesus.

Ginbutang siya sang iya nanay sa pasungan, ang lugar nga ginabutangan sang pagkaon sang sapat.



Malapit didto, may mga tawo nga nagabantay sang ila mga sapat. Nagpakita ang anghel sang Dios sa ila kag ginbahibalo sa

ila ang  
matahom  
nga balita.



"Natawo subong nga adlaw sa banwa ni David ang  
Manluluwas nga amo ang pinili nga  
Hari nga aton Ginoo."



Gulpi lang nagpakita ang madamo gid nga  
mga anghel nga puwerte kasilaw,  
kag nagadayaw sila  
sa Dios.



Siling nila, "Dalayawon ang Dios sa langit.  
May kalinong na diri sa duta, sa mga  
tawo nga iya ginakalipay."



Nagdali-dali kadto ang mga manugbantay sang sapat sa kamalig. Kag sang makita nila ang bata, naglakat sila kag ginsugid nila sa mga tawo nga ila masugata ang ginhambal sang anghel parte sa bata.





Pagkaligad sang kwarenta ka adlaw, gindala ni Jose kag ni Maria si Jesus sa templo sa Jerusalem. May tawo didto nga si Simeon kag gindayaw niya ang Dios tungod sa bata nga si Jesus.

May tigulang man didto nga babayi nga nagpasalamat sa Dios. Ang iya ngalan si Anna kag nagaalagad man siya sa Ginoo.





Nahibaluan nila nga  
duha nga si Jesus  
ang Anak sang Dios,  
ang ginpromisa nga  
Manluluwas.  
Naghalaad si Jose  
sang duha ka pispis.  
Amo ini ang  
ginahalaad sang mga  
imol kon ihalad nila  
ang ila bata sa  
Ginoo, suno sa  
kasuguan sang Dios.



Sang ulihi, may  
maalam nga mga  
tawo halin sa  
sidlangan nga  
nagkadto sa  
Jerusalem.



Gin-giyahan sila  
sang isa ka pinasahi nga bituon.  
Pag-abot didto, nagpamangkot  
sila, "Diin na ang natawo nga  
Hari sang mga Judio? Kay gusto  
namon nga magsimba sa iya."

Nakabati si Haring Herod parte sa maalam nga mga tawo. Natublag siya, gani namangkot siya kon diin makita si Jesus, kay gusto niya man kuno simbahon si Jesus. Pero ang matuod gusto niya patyon si Jesus.

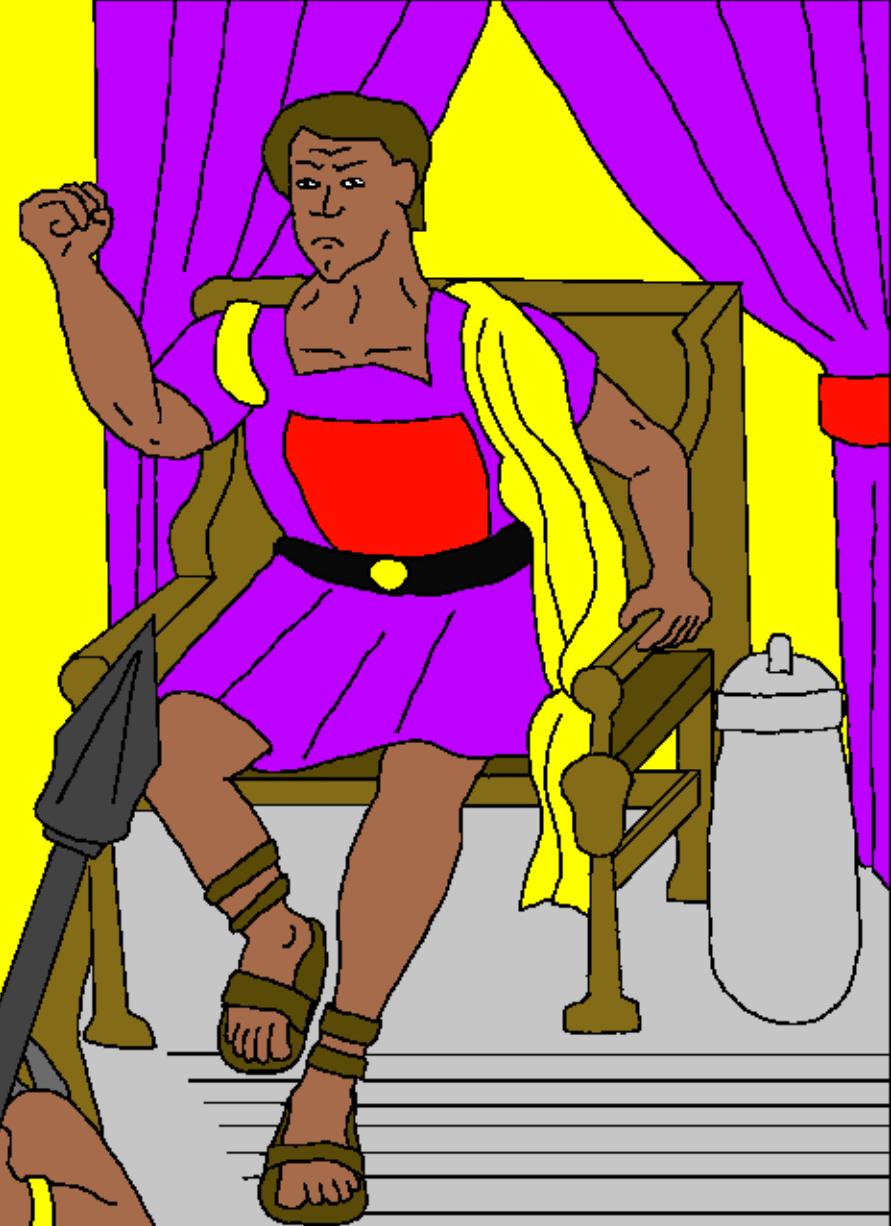


Gin-giyahan sang bituon ang maalam  
nga mga tawo sa husto nga balay nga  
ginaestaran ni Maria kag Jose,  
kaupod sang bata. Pagkakita  
nila kay Jesus, nagluhod sila  
sa pagsimba kag naghatag  
sang malahalon  
nga mga regalo  
nga bulawan kag  
pahamot.



Ginpaandaman sang Dios ang maalam nga mga tawo nga magpauli sing tago kay akig gid ang malaot nga hari nga si Herod. Gusto niya patyon si Jesus, gani ginpamatay

niya ang tanan nga gagmay nga mga bata



sa Betlehem.





Pero indi  
makahalit si Herod  
sa Anak sang Dios!  
Ginpaandaman si  
Jose sa damgo nga  
magpalagyo siya sa  
Egipto kaupod si  
Maria kag si Jesus.



Sang  
napatay na  
si Herod,



naghalin si Jose  
sa Egipto kaupod si Maria kag si  
Jesus. Nag-estar sila sa Nazaret, isa ka  
gamay nga banwa malapit sa Dagat sang Galilea.



# Ang Pagkatawo ni Jesus

Isa ka estorya halin sa Pulong sang Dios,  
Ang Biblia,

makita sa

Mateo 1-2, Lucas 1-2

“Ang pagpahayag sang imo mga pulong  
nagahatag sang kasanag.” Salmo 119:130





Ang Katapusang



Ang ini nga estorya sa Biblia nagasugid parte sa aton matahom nga Dios nga nagtuga sa aton kag gusto niya nga makilala mo siya.

Nahibaluan sang Dios nga nakahimo kita sang malain nga mga bagay nga ginatawag niya nga sala. Ang bayad sa sala amo ang kamatayon, pero palangga gid ikaw sang Dios gani ginpadala niya ang iya bugtong nga Anak nga si Jesus agod mapatay sa krus. Ginsilutan siya para bayaran ang imo sala. Dayon nabuhi siya liwat kag nagbalik sa langit. Kon nagatuo ka kay Jesus kag ginapangabay mo siya nga patawaron ka sa imo sala, himuong niya ina! Magasulod siya kag magapuyo sa imo subong, kag magakabuhi ka kaupod niya sa wala sing katapusan.

Kon nagapati ka sa sini nga kamatuoran, ihambal ini sa Dios:  
Mahal nga Jesus, nagatuo ako nga Dios ikaw, kag nangin tawo agod mapatay para sa akon mga sala, kag subong buhi ikaw. Magsulod ka sa akon kabuhi kag patawara ang akon mga sala, agod may bag-o na ako nga kabuhi, kag sa pila ka adlaw magaupod ako sa imo sa wala sing katapusan.

Basaha ang Biblia kag estoryaha ang Dios adlaw-adlaw! Juan 3:16

